

(N° 455)

Chambre des Représentants.

SÉANCE DU 20 JUILLET 1920.

Projet de loi sur les traitements
des instituteurs (1).

Wetsontwerp op de wedde der onder-
wijzers (1).

AMENDEMENTS PRÉSENTÉS PAR
MM. DOMS ET PIRARD.

AMENDEMENTEN DOOR DE HEEREN
DOMS EN PIRARD VOORGESTELD.

ART. 4.

ART. 4.

L'alinéa 3 est modifié comme
suit :

De derde paragraaf van dit
artikel te doen luiden :

a) Pour les instituteurs laïcs, de cinq
augmentations annuelles de 250 francs,
de dix augmentations biennales de
200 francs, suivies d'une augmentation
finale de 250 francs après trente années
de services.

a) Voor de wereldlijke onderwijzers,
met vijf jaarlijksche verhoogingen van
250 frank, met tien tweejaarlijksche
verhoogingen van 200 frank, met eene
eindverhoging van 250 frank na dertig
jaren dienst.

ART. 10.

ART. 10.

Supprimer cet article.

Dit artikel te doen wegval-
len.

ART. 14.

ART. 14.

Rédiger l'article 14 comme
suit :

Dit artikel te doen luiden :

La présente loi sortira ses effets à
dater du 1^{er} janvier 1920.

Deze wet is verbindend vanaf den
1^o Januari 1920.

EDMOND DOMS.

LOUIS PIRARD.

(1) Projet de loi, n° 432.
Rapport, n° 464.

(1) Wetsontwerp, n° 432.
Verslag, n° 464.